

MayaTex 5

SWISS
QUALITY
SINCE 1832

ÖKOLOGISCH REIN. PROPRETÉ ÉCOLOGIQUE. ECOLOGICAMENTE LINDO.

FLÜSSIGER FETTLÖSER DÉGRAISSANT LIQUIDE EMULSIONANTE LIQUIDO

EIGENSCHAFTEN



Ökologischer, flüssiger Fettlöser. Dank dem hervorragenden Emulgiervermögen geeignet für stark mit Speisefetten und -ölen sowie mit mineralölhaltigen Flecken verschmutzter Wäsche.

PROPRIÉTÉS



Dégraissant écologique, liquide. Grâce à son excellent pouvoir émulsifiant, convient parfaitement pour le traitement du linge taché par des graisses ou huiles alimentaires et minérales.

PROPRIETÀ



Solvente ecologici, liquido per grassi. Il ha un'ottima azione emulsionante. Indicato per il trattamento di capi macchiati di grasso e oli alimenti e minerali.

ANWENDUNG



Eignet sich für Anlagen mit automatischer-Dosierung. Wird als Zusatz beim Vorwaschen bei Temperaturen bis 60 °C eingesetzt. Kann auch unverdünnt als Vorbehandlungsmittel eingesetzt werden.

APPLICATION



Peut être dosé de façon manuelle ou automatique. Il s'utilise de préférence comme auxiliaire de prélavage jusqu'à la température de 60 °C. Peut aussi être appliqué non dilué en prétraitement.

APPLICAZIONE



Indicato per il dosaggio manuale e automatico. Utilizzato soprattutto come additivo per il prelavaggio a temperatura fino a 60 °C. Può anche essere utilizzato allo stato puro nel trattamento preliminare.

DOSIERUNG

Je nach Verschmutzungsgrad:
in g oder ml / kg Trockenwäsche

4 – 8 g oder ml / kg

Diese Dosierangaben sind gültig bei einem Flottenverhältnis von 1:4 und sind genau einzuhalten.

DOSAGE

Selon le degré de salissure:
en g ou ml / kg de lessive

4 – 8 g ou ml / kg

Les doses indiquées sont valables pour un rapport de bain de 1:4 et doivent être respectées scrupuleusement.

DOSAGGIO

A seconda del grado di sporcizia:
in g o ml / kg di biancheria asciutta

4 – 8 g o ml / kg

Queste indicazioni di dosaggio sono valide per un rapporto di diluizione di 1:4 e devono assolutamente essere rispettate.

ARTIKEL-NR. / N° D'ARTICLE / NO D'ART.

380171

380071

GEBINDE / COLIS / CONFEZIONE

10.0 kg (9.9 l) Bidon/Bidone

20.0 kg (19.6 l) Bidon/Bidone

EAN

7615600801716

7615600800719

Steinfels
S W I S S

MayaTex 5

ZUSAMMENSETZUNG

>30%: nichtionische Tenside,
<5%: Seifen

COMPOSITION

>30%: tensioactifs non ioniques,
<5%: savon

COMPOSIZIONE

>30%: tensioattivi non ionici,
<5%: saponi

PIKTOGRAMME



Gefahr

PICTOGRAMMES



Danger

PITTOGRAMMI



Pericolo

GEFAHRENHINWEISE

Nur für gewerbliche Anwender. Enthält Deceth-5. Verursacht Hautreizungen. Verursacht schwere Augenschäden.

MENTIONS DE DANGER

Exclusivement pour utilisateurs professionnels. Contient Deceth-5. Provoque une irritation cutanée. Provoque des lésions oculaires graves.

INDICAZIONI DI PERICOLO

Esclusivo per l'utilizzazione industriale. Contiene Deceth-5. Provoca irritazione cutanea. Provoca gravi lesioni oculari

SICHERHEITSHINWEISE



Schutzhandschuhe/ Augenschutz/ Gesichtsschutz tragen. BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT: Mit viel Wasser und Seife waschen. BEI KONTAKT MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Eventuell vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen. Bei Hautreizung: Ärztlichen Rat einholen/ ärztliche Hilfe hinzuziehen. Inhalt einer anerkannten Sonderabfallsorgung zuführen.

UFI: GXWA-8319-H1F3-GYN7

CONSEILS DE PRUDENCE



Porter des gants de protection/ un équipement de protection des yeux/ un équipement de protection du visage. EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU: laver abondamment à l'eau et au savon. EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX: rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. En cas d'irritation cutanée: consulter un médecin. Eliminer le contenu dans une installation d'élimination des déchets spéciaux agréée.

CONSIGLI DI PRUDENZA



Indossare guanti protettivi/ Proteggere gli occhi/ il viso. IN CASO DI CONTATTO CON LA PELLE: lavare abbondantemente con acqua e sapone. IN CASO DI CONTATTO CON GLI OCCHI: sciacquare accuratamente per parecchi minuti. Togliere le eventuali lenti a contatto se è agevole farlo. Continuare a sciacquare. In caso di irritazione della pelle: consultare un medico. Smaltire il contenuto in un impianto d'eliminazione di rifiuti speciali autorizzato.

PRODUKT-DATEN

Dichte: 1.0092 g/ml
pH Konzentrat: 8.2
Farbe: hellgelb

DONNÉES SUR LE PRODUIT

Densité: 1.0092 g/ml
pH concentré: 8.2
Couleur: jaune claire

DATI DEL PRODOTTO

Densità: 1.0092 g/ml
pH concentrato: 8.2
Colore: giallo chiaro

UMWELTINFORMATION

Biologisch gut abbaubar, OECD 302B mit CO₂-Bestimmung, DOC-Analytik: 95% in 14 Tagen, CO₂-Analytik: 84% in 28 Tagen. Prüfbericht 5214010180A.

INFORMATION ENVIRONNEMENT

Bonne biodégradabilité: OECD 302B avec dosage du CO₂, analyse COD: 95% en 14 jours, CO₂-analytique: 84% en 28 jours. Rapport 5214010180A.

INFORMAZIONE AMBIENTALE

Ben biodegradabile, OECSE 302B con disposizione CO₂, analitica DOC: 95% in 14 giorni, analitica CO₂: 84% in 28 giorni. Rapporto d'esame 5214010180A.